

شيعره كانى (ده نځه كان)م خوڼده وه ... له تيف بڼوار

زمانى شيعر به وه له زمانى ئاسايى جيا ده كرځته وه كه وشه كانى
تځكمه يى و ده گمهنى و جوانى و فره مانايى له خځ ده گرځت، بڼ
دروستكردنى ځسته و كځپله كان بهس مانا له پځشچاو ناگيرت، چونكه
گر بهس له سهر واتا بووه ستين ټه و و تارو قسه رځژانهش مانادارن،
به ځكو ټه و شځوه و مهرج و بونيا ده شاراوه يه يه زنجيره ځسته كان
پځكه وه ده به ستځته وه، له گه ځخوڼندنه وه كاندا هه ست ده كه ين بهر
زمان ځكى ناسايى ده كه وين، ټه مهش به سوود وهرگرتن له هونه ره
جياواز و فره كانى ره وان بځژى و كه ره سه زځر جياوازي شيعرى دځته
دى. ټه مهش كارځكى سهر پځيى نيه، گر به مانه ويت شيعرځكى باش و
كارى گر بنووسين و پځشكهش بكه ين.

ما ځپه ي (ده نځه كان) كه و ابزانم چالاك ترين ما ځپه ي ټه ده بى و هونه رى
و فيكرى كورد يه، به ځځزو ټه مانه ته وه به ټهركى خځي هه ځده ستځت له
بڼاو كړدنه وه به ره مه كان، به ځام هه خاوه نى به ره مه كان بهر پرسن
له كه مو كورتى ناو به ره مه كان يان، بځيه و باشته ئاسان ته ماشاى
نووسينى شيعر نه كه ين و هه خه يا ځځهات به مځشكماندا يه كسهر ناوى
شيعرى لځ نه نځين و ره وان هى ما ځپه ي ده نځه كانى بكه ين، ره نځه كه من
لځره دا ټه سهر نجان نه ده نووسم و شيعره كان ورد ده خوڼنمه وه، نموونه
خوڼندنه وه خوڼنهرى و زځر كه م بځت و به ځكو زځر له خوڼنهره كان
نهك شيعره كان ورد ناخوڼنمه وه، به ځكو ره نځه هه نه يخوڼنمه وه
تاقه تى خوڼندنه ويان نه بځت، بهس كارى (لايك) بزانن، ټه مهش ما ځي
شاعير و ځران ده كات و ده بځته هځي هاندانى له سهر نووسينى شيعرى
خراپ، ټه م بځچوونانهش لځره دا ده يان نووسم ره نځه و نه بن، به ځام
سه ليقه شيعرى من ټاوها ده ځځت، ټه م رايانهش ته نيا له سهر
شيعره كانن و هيچ په يوه ندى به خودى شاعيره كانه وه نيه.

1// شه كهت تر له جاده ... سوه يلا مځه مى:

سه بارهت ټه م شيعره ده توانين بځځين چه ندان بابته تځكه ځكراوه،
زمان ځكى زبرى (زبر به ماناى توند نا به ځكو ره كيك و شلځق) تيا
به كارها تووه، هه ځه ي زمانه وانى زځرى تځدايه، هه روه ها بازدان هه يه
له سه بځځكتځكه وه بځ سه بځځكتځكى تر وهك ټه وهى سهره تا به خود
ده ستځځده كات دوايى دځته سهر واقع و خه مه كانى خځي و پاشتر ټاوها

جـ ڪڪڙ ڪڪڙ به زاراوه و مانا دهڪات:
 ا- بهخه ڪڪڙ ڪڪڙ نووستوم (خه يا)
 ب- چه ندهم بـ تـ درـڙ (خود)
 ج- رووناڪ ڪڪڙ ڪو بوو (ڪچـ ڪ)
 د- رـڙ ڪا درـڙ دهـ ڪـتهـوه (ڪا)
 چاوم پـ ناکات له شهقهی باـی سپـده
 دارستان وههمـڪه
 *

ببینن پاشتر دـته سهر ڪا ڪا و پاشان خـی و دواتر دارستانهڪه؟ کام
 دارستان؟ که پاشگری (که) ی پـوهـلـڪـندراره مانای دهزانـت کامهیه
 بهس خوـنهر هیچ بیرـکهی نییه سه بارهتی، ئه مهیه بازدانهکه.
 هـ- ژنـ ڪ به عاده تی عهسرهکانی... پاشان ... کچانی شین (ژن- کچ)
 و- ئه نجا دـتهوه سهر خـی و ژنان: عادهتهکانمان ئاسایی ئهچـ (خـی-
 ژنان)

ز- دوو نیوه دـته ی ناته با:

زستانهکانی هـلانه

ژمارهی پـ ڪاوهکانی ئه م ناوه.....(زستان- پـ ڪاوه)

ی - پاشان دـته سهر:

پهرستیار/و خوـن /و ههرـمی دووکه /و ڪـبـهرو... هتد (4 ئـ ڪـجـکتی
 تـکه)

ههروهه لهم شيعره دا چه ندان ههـه ی زمانهوانی ههیه وهـ:

1- بهخه ڪڪڙ ڪڪڙ نووستومراستیه کهی: به خه یا ڪـ نووستوم

2- ههر بـ شـخی...راستیه کهی: ههر بـ شـخی، چونکه به یهـ (ی)
 دهـته شـخ.

3- یادهوهری بهرد باراندی...راستیه کهی: یادهوهری بهردی باراند

4- له بروسکهی قاقای تهوهر.....راستیه کهی: له بروسکهی قاقای تهور

5- عادهتهکانمان ئاسایی ئهچـ

لاواز بهشـکه

له ژیان

راستیه کهی: عادهتهکانمان ئاسایی ئهچن

لاوازی بهشـکه

له ژیان

6- ده بمه مرـچه ڪـ ده که مهوه

راستیه کهی: مرـچه ڪـ ده که مهوه.

7- مه مکی بـدهنگی له دم

ده نـ خـم و

زام ههـدهمـ

راستییه که ی: مه مکی بده نگی له دهم

ده نـم و

زام هه ده مژم

یان: مه مکی بده نگی له دهم

ده نـم و

زام هه ده مژم

8- ئه قره یه کانی لـ ون کردووم ... ئه قره یی (کـ جمع) ناکر ته وه که واته:

ئه قره یی لـ ون کردووم

ته ماشای ئهم بازدانه ناشرینانه بکه ن له 3 دـ دا:

دـ کی ئازار چاو له قاچ

داده گر..... (و نه یه کی مه حا و ناگونجاو: چاو داگرتن و ئازار)

په نجه ره لـ ه کانی ئهم ناوه

رکا به ری بـ به رام به ری تراژیدیا کانی

ئه و شه به قدانه وهی دووری جاده کان..... و نه یه کی تری ناکام یی شیعری (په نجه ره، رکا به ری تراژیدیا، شه به قدانه وه) ده شبوو شه و قدانه وهی بنووسیا یه. چونکه شه به ق: شه به قه واته سپـ ده. ره نگی چاوی له گـ رانییه که ی ه سه ن زیره ک کرد بـ ت که ئه ویش هـ نرا وهی مامـ ستا پیره مـ ردی شاعیره و پاشتر لـ ی تـ که بـ بوو بـ ت که ده بـ ت: (شه به قدانه وه) چونکه خـ ی (شه به ق شه و قدانه وه) یه.

9- چه ندهم بـ تـ درـ ژـ راستییه که ی: چه نده بـ تـ ییم درـ ژـ ... یان ... بـ تـ ییم چه نده درـ ژـ ...

* میتافـ کی ناگونجاو: بـ بـ وهی زه ردی کـ به ری... (ره نگی زه رد ته عبیرـ کی هه هـ له قه بـ بـ به) وـ رای ئه وهی که بوو به سیف ته ئه واده بـ ته (کـ به ری)

تـ بـ نی: گهر خوـ نهـ رـ کـ بـ تـ هه موو ئهم هه هـ نه خه تـ یـ ژـ می دیکتا تـ ری ئه و پارچه یه ی کوردستانه که نه یهـ شتوو هـ زمان و ئه ده بی کوردی له قوتا بخانه کاندای بخوـ ندرـ تـ، ئه واهـ ئه مهـ شـ ده بـ یـ شاعیر ده بوو نه که وـ ته ژـ ر ئه و فشارانه وه و بگره به پـ چه وانه ی ئه و خواسته تـ تـ لیتاره وه زـ ر پته و و سه نگین بینووسیا یه.

پاشان ئهم وـ رانکردنه ی زمان ی کوردی به به کارهـ نانی زمانـ کی له ق و شکاو؛ دانانـ تـ به داهـ نانی شکاندنی زمان ی شاعر له پیناوی نوـ گه ریدا، بهـ کو ههر ئه مه نده یه توانای شاعیره که ی و به مهـ شـ زـ ر له ئاستی شاعر دـ ته خوار.

ئەم شیعەرە کورتە؛ ھەر گـگـانـەوـەـیـەـکـی رـژانـەـی ئاسایـی شاعیرە وەکو
یادەوەرێیەك یان تەنزێکی کـمـەـیـەـتـی، گەر لەجیاتـی شـوـەـی ستوونی
کـپـلـەـکـە بەشـوـەـیـەـکـی ئاسـیـی بـیـنـوـوـسـیـنـەـوـە ئەوا دەبـتـە چـیـرـێـك نەك
شـیـعـر، چـونـکـە لە شـیـعـرـیـیـەـتـی زماـن خاـیـیـە، ئەو باسی دانی سەر
ئەژنـێـکـانی کاوبـکـەـی دەکات بە منداڵی بەھـیـی ھاروھاجی خـیـەـوـە،
بەـمـ ئـسـتـا خـەـك بە ئەنقەست سەرئەژنـی کاوبـکـانیان دەدـنـن،
چونکە بوو تە مـدـلـل، ئەمە چ ئاستەمییەکی تـدایە بـ تـگـەـشـتـن و
نووسین؟ چەندێک شاعیرەکی خـی ماندوو کردوو شـتـیـکـی تازەو جوان و
جیاوازمان پـشـکـەـش بکات؟ مـن کە ئەم تـبـیـنی و سەرنجانە دەنووسم بەس
خەمی شیعەرە ئەگینا هیچ کام لەم شاعیرە بەـژانە ناسم و
وا بزانم خوـنـەـرانی ئەمـشـھـەـندە ھوشیاربوونەتەو لە ناو و نازناو
بگەـنـن ھەتا بابەتـێـك بخوـنـنـەـوـە بابەتیانە لـی تـبـگـەـن، (نووسەر
وەکو کەس چ پەییوەندی بە ناوـەـکـی بابەتـێـکـەوـەـی وەکو نووسین) لە
حاکـیـشـدا ئەگەر ئەم نووسینە بـوای پـھـنـان و قەناعەتەکانی
گـنـیـن ئەوا با ھاوـای بن، ئەگەر نا با پشتگوـیـی بخەن و ھەر لەسەر
قائـیـدە کلاسیکی و عادیەتەکانی خـیـان بەردەوام بن و شیعەر بخوـنـنـەـوـە.
نموونە ی ئەو راستییە سەرەوێش تەنیا رەنگە لەم کـپـلـەـی شاعیردا
پـشـچا و بکەوت و درکی پـبـکـرت:
دانی سەرئەژنـیـکـانی پاتـتـەـکەم،
چیتـر نیگەرانی دایکـم نەدەبوو
مـدـلـل نوـی ئەمـدە بوو.

//3 ئوتـلـل سەندباد ... دـشاد عـبـدوـلـل

زمانی شیعەر ئەگەر تـکـەـن نەبـت لە فەنتازی و ئیستاتیک و سـیـحـری و شە
دەگمەنەکان کە پەلـکـشی خوـنـەـر دەکەن بـ قوـایـی ماناکان و ساکان و
رامانی لا دروست دەکەن دەبـت چـی بـت؟
دە لەم شیعەرەدا دەبینین زمانی گـگـانـەوـە زائـی بوو بەسەر کـی
بارستایی شیعەرەکەداو زـرجاران ھەر زمانی رـژانـەـی و راستەوخـی
دەربـیـنەکانی پـدا ئـراون، بـ نموونە تەماشای بکەن چـنـ زمانی
گـگـانـەوـە تاکلایان قەـمـی شاعیر قـبـەستدەکات و ھەر لەسەر ئەو
سادەییەش دەیھـنـن تەو تـا کـتـایـی:
ئوتـلـل لـل سـر شـقـامـکی لاچـی پـی شارـکی بچوو،
وێک سیمرخ نیشتبوو.
چاوم دـچوو سـر پـنـجـرـی ژوورـیـکـانی

ئاسنى ژانگاوى كك تيب و پردى كنى خت ختى سوورى پان
*

نك ژك كس كم بينى ل ئوت مبل دابلز و بچت ژوور و
نك خزم تچيى كم بينى جانتا ب كسك هكگر
ئو وى ل و دژيا ، هكندكيان ن فرى دائمى بوون
*

ئەنجا با بپنه سەر تكه ككردنه دژيه كه كانى وهسفى ئوتله كه :
جارك ديشوبه نك به كهشتى تكشكاوى ناوه استى دهريا ، جارك كيش
به دوورگه بچووك ، جارك كى تر به شار ، دواتریش هر به ئوتل ، كه
ناته بايى و ناك كى دروست ده بت له نوان ئو شوبهاندانه ، به
تايه تى كه زنجيره يه كى ئاشكرا يان نه نى نه بت به يه كيانه وه گر
بداته وه .

لرهدا تهماشاي هر چوار حا هته كه بكهن :

-1

سرنشینی كشتی كى تكشكاوى ناوه استى دريا چ پويست ب ناسين ؟
*

-2

دوورگك يك بوو ئو سنباد ل ئاوى ب پايانى خ ونم .
*

-3

مژووى شاركان ئو كسان د دوستى دك ن ،
*

-4

ئوتللك ل س ر شقام كى لاچ پى شار كى بچووك ،
*

من هكارى ئەم سادە بوونەووە هەمانە لە بەهەند وەر نەگرتنى بايەخ و
دنيای شاعیردا دەبینمەووە کەوا هەر سەرپیی دەست دەکات بە
نووسینەووەی شیعرو بەس بە بیردا هاتنى بیركەیهك نووسینك
دادەژت و رەنگه پداچوونەووەشى ب نەكرت و ناوى شیعری
لده نرت ، ده بت ئەمە چ سوودك به شیعرو شاعیرو خو نهران
بگهیه نرت ، جگه له نزمبوونەووەی ئاستى شیعرو شاعیر؟ كواته
قەیرانەكان تەنیا لە نەبوونی شوانكی دسزدا نییه ، بەكو هەموو
لایەنەكانى ترى ژيانمان هەر لە ئابوورى و به بووردن و رامیاری و
كمه لایه تى و وژه یی و هونەریی و زانستى و كشتوكالیی و پیشەسازیی
و نەخشەدا ئژى و... تاد كاول بوووە هیچی بەسەر هیچەووە نەماووە ، ئمە

له زږ باردا وهك ټو كهسه مامه ده كه ين و ده بينين كه بهس خي و ټو ژينگه بچوكه ده وروبهري ده بينت و ده كاته پوهر، كه ټم حا تانهش ته نيا له و 3 شاره ټمه دا هن، باوه ټ ناكم له هيچ شو ټنكي تري سهر زهوي ټاوها ټاستي ټهدهب و شيعرو هونهر داته پيبت. شاعيري فهره نسي به ناوبانگ ټامب زږ له و شيعرانهي به دي نه بوون ده يدانن و ده يسوتانن، تا له ټاستي شاعير ټتي و شيعره كاني كه م نه كاته وه، ټمه له كا ټكدا بوو زږ له شيعردستان راشيان له و شيعرانهي بوو كه ده يسوتانن.

//4 بښارچووين ... هاوکار موسا

له م شيعره دا خو ټنهر توشي بښاري ده بټ، به وهی با به ته که ی هی شيعر نييه، به ټكو مه سه له يه كي ك ټني ټنت ټل ټرييه و سه دان و هه زاران جار به شوهی جياواز ترو سه ركه و تووتر له م شاعيره ده رب ټيني ل ټكراوه، ب ټنموونه ټو چه ندان جارو به چه ندان جري جياواز ته عبير له يهك مانا ده كات كه ټه ویش ب ټيختياري مر ټفه له ژيندا ب ټنموونه ټو ټاوها دوو باره ی ده كاته وه و ده ټټت:

-1

ب ټ ټار ټزو ف ټټ داو ټټ س ټرز ټوی.

-2

هيچ ك ټسك ب ټي كساني ل ټ دا يک نا ب

-3

ه ټټ ه اتم

-4

پ ټويست ټ مر ټف ب ټ خواستی خي ل ټ دا يک ب

-5

ك ټ تا ساتي مر ټف د ټن و سكي دا يک و ټ نووسرا ب

*

ټمه له لايهك له لايه كي تر هه ټيه كي تري زهق كه ټم شاعيره ټتي كه و تووه، به رپهچ دانه وهی خي تي و دروستبووني نه گونجاوييه له ناو شيعره كه يدا له رووی مانا وه، ټو له لايهك خي به (هيچ) ناوده بات و له لايه كي تره وه خي به (بیرکهره وهو ژيانکهر) ناو ده بات، با ديقت له م دوو ك ټپله جياوازه بده ين:

-1

پرسی ژيانيان ب ټ من ټكرد

ل ټ تا بوو ټك ب ټولاو ټ هيچی دی نیم.

بـ بـ پرس و او ژ منیان فر دای ن و ئ م م نفا ی!

*

-2-

ئ رکم نیی ل س ر ز وی و ب ک کی ئ م ژیا ن ن ز ک نای م
من ل ب ینی ئ م دوو یا ن دا بو را ن بیر د ک م و
بیر ک ر و ه میش ن ن گ بژی.

ج ی خ یه تی ل ره دا جار کی تر بیرسمه وه ئا یا ده ب ت نووسینی شاعر
ئه وه نده ساده و ئاسان ب ت و هر که س ک هه ب س ت ش ت ک بنووس ت و
ناوی شیعی به سه ردا بب ت ؟ خ که شاعر له قا به کلاسیکیه که ی
ئازاد کرا مانای ئه وه نه بوو په ی هوی هیج ن ساو مهر ج کی زمان و
شیعی ت دا نه ک ر ت!

له ز ر باردا هه ق وابوو خاوه نانی ئه م ج ره نووسینانه چاو له
له تیف هه مه ت و جه لال به رزنجی بکه ن که زانیان دنیای شاعر و را ن
بووه و خو نه ریشی نه ماوه و ئه وه ی پ یان بوو له دا ه نان له لوتکه ی
به خشیندا پ شه شیان کرد و پاشتر ژانر کی نو تاقیده که نه وه که پ
خو نه رترینه و روویان کرده ر مان، وه ک (مان ی: گ ش ت ک ب ن گ ی
خ ون ... نووسینی ج لال ب رزنجی) (ژنه جن که کانی ش مه حموو) و ز ر
شاعیری تر ...
